



*st. Anton*  ARLBERG

# Alte Nessler Thaja

OLD NESSLER THAJA



## ALTE NESSLER THAJA\*

*Die Alte Nessler Thaja wurde 2014 mit alten Handwerkstechniken restauriert. Das Bundesdenkmalamt stand mit seinen Erfahrungen den Planern und Handwerkern zur Seite. 2016 richtete man die Thaja so ein, wie sie in den 1970er Jahren verlassen wurde. Dadurch entstand eine Dokumentation, die das Leben auf einer Melkalm des Zweidrittelgerichtes Landeck vor 1975 (unter Zuhilfenahme von Techniken des 21. Jahrhunderts) veranschaulicht.*

\* Thaja = Sennhütte

## OLD NESSLER THAJA\*

*The old Nessler Thaja was restored with old handicraft techniques in 2014. The Federal Monuments Office stood with his experience the planners and craftsmen aside. In 2016 the Thaja was set up as it was left in the 1970s. This resulted in a documentation of the life on a dairy hut of the „Two-thirds Court Landeck“ (2/3-Gericht Landeck) before 1975, using techniques from the 21<sup>st</sup> century.*

\* Thaja = Alpine dairy hut



# IN THE YEAR CIRCLE ON THE NESSLER ALM

## MAIN ASSEMBLY

The new year on the alpine pastures began in late autumn with the main assembly („Hutverlassung“) of those entitled to graze their cattle on the alpine pastures. In the meantime the person responsible for administering and enforcing the grazing rights and rules relating to the pastures („Gewalthaber“ or „Alpmeister“) looks for people to work on the pastures during the following summer. During the main assembly („Hutverlassung“), repairs that need to be carried out by the next summer on the pastures are also discussed.

## DAIRY PERSONNEL

On the pasture „Nessler“, consisting of 3 herds of cattle („Hutschaften“), one milker („Sennner“) and one assistant milker („Beisenn“), as well as three herdsmen („Großhirte“, „Mitterhirte“ and „Kleinhirte“) were needed.

## FROM HISTORY

Up until 1869, a kind of lottery was held every 25 to 30 years by the Stanzertal municipalities „Two-Third Court“ („Zweidrittelgericht“) to determine who would receive grazing rights on the alpine pastures. In 1881, ownership of the dairy pastures was transferred to the municipalities. Ownership of the pasture „Nessler“ together with „Almjur“, and the pastures „Malfon“ and „Ganatsch“ were transferred to the municipality of Pettneu.

## „AUFSAMMELN“

To be allowed to drive animals onto the alpine pastures, the owners of the animals were required to pay a contribution determined by the main assembly („Hutverlassung“). In addition to the financial contribution, the grass money, the farmer was also required to provide food (flour, semolina, pasta, eggs, salt, sugar, ...), which was collected („aufsammeln“) prior to heading up to the alpine pastures and brought to the alpine dairy hut („Thaja“).

# IM JAHRESKREIS AUF DER NESSLER ALM

## DIE HUTVERLASSUNG

Mit der Hutverlassung (der Hauptversammlung der Nutzungsberechtigten) im Spätherbst begann das neue Almjahr. Der Alpmeister (Gewalthaber) sucht bis dahin das Almpersonal für den kommenden Almsommer. In der Hutverlassung werden auch Verbesserungsarbeiten besprochen, die bis zum nächsten Almsommer durchzuführen sind.

## DAS ALMPERSONAL

Auf dem Nessler mit 3 Hutschaften brauchte man zwei Sennleute (den Senn und den Beisenn), sowie drei Hirten (einen Groß-, Mitter- und Kleinhirten).

## AUS DER GESCHICHTE

Bis 1869 wurde die Bewirtschaftung der Almen im Zweidrittelgericht Landeck alle 25 bis 30 Jahre unter den Stanzertaler Zweidrittelgerichtsgemeinden verlost. 1881 wurde der Besitz der Melkalmen den Gemeinden übertragen. Der Nessler mit Almjur, die Alm im Malfon und Ganatsch wurden der Gemeinde Pettneu übertragen.

## AUFSAMMELN

Für den Auftrieb von Tieren auf die Alm mussten die Besitzer einen von der Hauptversammlung (Hutverlassung) festgesetzten Beitrag leisten. Neben dem finanziellen Beitrag, dem Grageld, musste der Bauer Nahrungsmittel (Mehl, Gries, Nudeln, Eier, Salz, Zucker, ...) stellen, welche vor der Almfahrt „aufgesammelt“ und in die Thaja getragen wurden.



## „SPAN/HUTSCHAFT“

The chief dairy herdsman („Großhirte“) and the deputy dairy herdsman („Mitterhirte“) had to milk an entire herd of cattle („Hutschaft“), that is 22 cows, every morning and evening. The milkers shared a herd of cattle („Hutschaft“), or a „Span“ as it was called in earlier times.

## „ZONEN“

The amount of milk milked was measured and the amount measured was entered into a table. When those who milked the cows still could not read and write, they carved a notch into a square wooden stick („Span“).

## „ÜBERFAHREN“

The pasture on Alpe Nessler only lasts until St. James day („Jakobi“). On „Jakobi“, that is the 25<sup>th</sup> of July, the cows were moved from Alpe Nessler and Putzen over the mountain pass to Almjur. The „move“ („Überfahren“) entailed a considerable change in the alpine summer for both the people and the animals.

## AUTUMN ALPINE CATTLE DRIVE

The autumn return to the valley for the herdsman, milkers and cattle, the alpine cattle drive („Almabtrieb“), marks the end on alpine pastures and takes place on the third Saturday in September. If the summer on the pastures passes without any accidents, on the day of the alpine cattle drive („Almabtrieb“), decorative wreaths are placed on the heads of the cattle.

## SPAN/HUTSCHAFT

Der Groß- und der Mitterhirte mussten morgens und abends je eine Hutschaft, das sind 22 Kühe, melken. Die Sennleute teilten sich eine Hutschaft, oder einen Span, wie man früher sagte. Während auf den Melkalmen eine Hut 22 Kühe umfasst, wird auf den anderen Almen der ganze Viehbestand als Hut (Hutschaft) bezeichnet.

## ZONEN

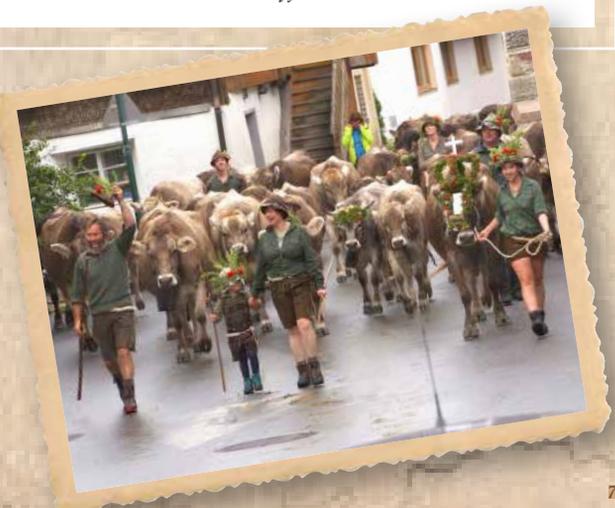
Die gemolkene Milch wurde gemessen und das Messergebnis auf einer Tafel eingetragen. Als die Melker des Schreibens noch nicht mächtig waren, schnitzten sie eine Kerbe in einen „Span“ (vierkantiger Holzstab).

## ÜBERFAHREN

Die Weide auf dem Nessler reichte nur bis Jakobi. Die Kühe wurden am Jakobitag, das ist der 25. Juli, vom Nessler und vom Putzen über das Joch nach Almjur gebracht. Das „Überfahren“ war für Mensch und Tier eine einschneidende Veränderung im Almsommer.

## DER ALMABTRIEB

Der Almabtrieb ist der krönende Abschluss des Almsommers und fällt auf den dritten Septembersamstag. Verläuft der Sommer auf einer Alm unfallfrei, werden die Tiere zum Almabtrieb mit einem Kopfschmuck versehen.



## „STAFEL“

The two cows that give the most milk are „awarded“ with the titles of „Milchstafel“ and „Nachmilchstafel“, those animals that show themselves to be the leaders are „awarded“ with the titles of „Stechstafel“ and „Nachstechstafel“. In addition to the elaborate decoration applied to the heads of the cattle – the „Milchstafel“ is adorned with miniature replicas of lathe-turned dairy tools, the „Stechstafel“ has a mirror and golden-cock feathers (blackcock feathers) included in its wreath – during the alpine cattle drive („Almabtrieb“) the cows also have alpine cow bells („Sennschellen“) hang around their necks.

## SHARES

The milker („Senner“) entered the daily records of how much milk they milked into a milk book. Based on these records, the dairy produce is allocated to the farmers on a pro-rata basis. Up until 1974, the farmers collected their share („teilen“) on the 14<sup>th</sup> of August from pasture Nessler and from pasture Almjur on the day of the alpine cattle drive („Almabtrieb“). Once everyone had been allocated their share at the pasture Almjur the hut in which the dairy herdsmen and milkers spent the summer („Sennhütte“), was closed up until the next summer.



## STAFEL

Kühe, welche die beste Milchleistung bringen, werden mit Milchstafel und Nachmilchstafel ausgezeichnet. Kühe, welche sich als Leittiere durchsetzen, werden mit Stech- und Nachstechstafel ausgezeichnet. Neben dem prächtigen Kopfschmuck – der Milchstafel bekommt gedrechselte Miniaturen von Almwerkzeug, der Stechstafel einen Spiegel und Spielhahnenfedern (Birkhahnenfedern) in seinen Kranz – werden ihnen beim Almabtrieb auch Sennschellen umgehängt.

## TEILEN

Der Senner hat die täglichen Aufzeichnungen der Melker in ein Buch übertragen. Nach diesen Aufzeichnungen wird das Senngut den Bauern anteilmäßig zugeteilt. Bis 1974 holten die Bauern ihren Anteil am 14. August vom Nessler und am Tag des Almabtriebs von Almjur ab. Nach dem Teilen auf Almjur wurde die Sennhütte bis zum nächsten Sommer geschlossen.

## A DAY WITH THE HERDSMEN ON THE NESSLER ALM

### DAYBREAK

*The young dairy herdsman („Kleinhirte“), a boy between the ages of 11 and 15, is woken as early as 2:30 in the morning.*

*The cows must be brought in from their night pasture on the „Haag“, a place at the base of an alpine pasture, for milking.*

### MILKING

*The chief dairy herdsman („Großhirte“) must milk a „Span“, that's 22 cows, twice a day. Once in the morning between 3:30 am and 6 am and again in the evening between 5:30 pm and 8 pm.*

*The deputy dairy herdsman („Mitterhirte“) and the assistant milker („Beisenn“) are obliged to help with the milking.*

### BREAKFAST

*After finishing the milking, the dairy workers sit down together to eat breakfast. The breakfast is frugal: milk, bread, butter and cheese. Coffee and tea were unknown in the past. On Sundays and fair days there was a coffee substitute, usually Lindeskaffee or Titze Gold.*

### THE PASTURE

*When the weather is good, the cows are often driven to pastures a long distance away. On Sundays and when the weather is bad, the cattle remain near the pasture as the name for the field, i.e. Sunday place („Sunntipleis“), tells us.*

## EIN TAG MIT DEN HIRTEN AUF DER NESSLER ALM

### DER TAGESANBRUCH

*Der Kleinhirte, ein Hirtenbub im Alter zwischen 11 und 15 Jahren, wird schon um 02:30 Uhr geweckt. Er muss die Kühe von der Nachtweide zum Melken auf den Haag (Vorplatz der Alm) bringen.*

### VOM MELKEN

*Der Großhirte muss zwischen 03:30 und 06:00 Uhr morgens, sowie zwischen 17:30 und 20:00 Uhr abends einen Span, das sind 22 Kühe, melken.*

*Zum Melken verpflichtet sind auch der Mitterhirte und der Beisenn.*

### DAS FRÜHSTÜCK

*Nach dem Melken in der Früh setzt sich das Almpersonal zum Frühstück zusammen. Das Frühstück ist karg: Milch, Brot, Butter und Käse. Kaffee oder Tee kannte man nicht. An Sonntagen und am Kirchtag gab es Kaffeersatz (Lindeskaffee oder Titze Gold).*

### DIE WEIDE

*Bei schönem Wetter werden die Kühe oft auf weit entlegene Weideplätze getrieben. Bei schlechtem Wetter und an Sonntagen bleibt das Vieh in Almnähe, wie uns der Flurname Sunntipleis sagt.*



## THE BELLS

*In bad weather and when there is fog and falling snow, the bells help the dairy herdsman to find the cows. The blacksmiths from the Stanzertal valley were well known beyond the country's borders.*

*Walter Scherl in Schnann is today, in the 21<sup>st</sup> century, the last bell blacksmith who still practises this old profession.*

## „MARENDEN“

*It was normal to eat several times over the course of the day what is called „marenden“. The snack („Marend“) that was eaten during these breaks was very monotonous: a piece of bread („Ranggen“), a chunk of bacon and a chunk of cheese.*

## THE MAIN MEAL — THE EVENING MEAL

*For the evening meal, the dairymaid („Sennerin“) cooked very simple meals using the ingredients that were collected during the „Aufsammeln“ – rations provided by the farmer to the dairy herdsman and milkers for the summer on the alpine pastures. Usually pasta („Hörnchen“): filled cheese pasta („Kasnudeln“), sausage pasta („Wurstnudeln“), egg pasta („Eiernudeln“). The simple meal was eaten directly out of the pan.*

## THE EVENING

*Before retiring for the night, the next day's work would be discussed. The garments and shoes needed for the following day would be repaired and made ready. Because of the early hour that they had to rise, everyone already went to bed around 9.30 pm in the evening.*

## DIE SCHELLEN

*Bei schlechtem Wetter, Nebel und Schneefall, helfen die Schellen den Hirten die Kühe zu finden. Die Schellenschmiede aus dem Stanzertal waren über die Landesgrenzen hinaus bekannt.*

*Walter Scherl in Schnann ist heute, im 21. Jahrhundert, der einzige Schellenschmiedmeister, der diesen Beruf noch im Nebengewerbe ausübt.*

## VOM MARENDEN

*Untertags wurde mehrmals gegessen - gmarendet.*

*Die „Marend“ war sehr eintönig: Ein „Ranggen“ (Stück) Brot, ein Brocken Speck und ein Brocken Käse.*

## DIE HAUPTMAHLZEIT — DAS ABENDESSEN

*Zum Abendessen kochte die Sennerin einfachste Mahlzeiten mit den beim Aufsammeln zusammengetragenen Lebensmitteln: Meist Nudeln (Hörnchen): Kasnudeln, Wurstnudeln, Eiernudeln. Gegessen wurde das einfache Gericht aus der Pfanne.*

## DER ABEND

*Vor der Nachtruhe wurden die bevorstehenden Arbeiten besprochen. Gewand und Schuhwerk wurde für den nächsten Tag instand gesetzt. Schon früh, spätestens um 21:30 Uhr, suchte man das Nachtlager auf.*





# AUS DER GESCHICHTE DER BRAUNVIEHZUCHT

## FROM HISTORY OF BROWN CATTLE BREEDING

### BEGINN DER BRAUNVIEHZUCHT

Die Zuchtmethoden für Vieh, das besonders gut geeignet ist die Almen im Tiroler Oberland zu beweiden, steckten im ausgehenden 19. und beginnenden 20. Jahrhundert in den Kinderschuhen. Die Bauern in Pettneu waren von den im Braunvieh gezüchteten Eigenschaften überzeugt. Sie beschlossen bereits 1909 einen eigenen Zuchtverein zu gründen und dem Tiroler Dachverband der Braunviehzüchter beizutreten, um Vorteile aus dieser Gemeinschaft zu lukrieren. Dieser Schritt sollte sich als gute Entscheidung für die Landwirtschaft und hier insbesondere der Almwirtschaft im Stanzertal erweisen.

### ERSTE ZUCHTERFOLGE

Schon in den Jahren vor dem ersten Weltkrieg zeigten die Pettneuer Bauern viel Geschick in der Braunviehzucht. Die in Pettneu gezüchteten Tiere waren bald im ganzen Verbandsgebiet als Zuchttiere begehrt und erzielten bei Versteigerungen Erlöse, die den klein strukturierten Betrieben in unserer Gegend beträchtliche Einnahmen brachten.

### BEGIN OF BROWN CATTLE BREEDING

The methods for breeding cattle that are particularly well suited to grazing the alpine pastures in the Tyrolean Oberland region, were still very much in their infancy in the late 19th and early 20th century. The farmers in Pettneu were convinced of the quality of the characteristics that had been bred into the brown cattle. They decided in 1909 to found their own breeding association and to become part of the Tyrolean umbrella association of brown cattle breeders („Braunviehzüchter“) so as to take advantage of the benefits that this offered. This would prove to be a good decision for agriculture and, in particular, the Alpine dairy agriculture in Stanzertal valley.

### FIRST BREEDING SUCCESSES

Even in the period before the outbreak of the First World War, the farmers in Pettneu were demonstrating their expertise in breeding brown cattle. The animals bred in Pettneu were soon in great demand throughout the umbrella association's territory as breeding animals and recorded significant sums of money at auctions, particularly when you consider how small the farms in our area were at the time.





## SOUGHT-AFTER BULLS

The breeders of brown cattle („Braunvieh“), even those beyond Austria's borders, placed a great deal of importance on having a bull from Pettneu in their breeding lineage.

## CATTLE AUCTION 1943

A catalogue from the Imster auction in 1943 shows that the breeding bulls from Pettneu were still highly valued even during the Second World War. Of the 200 bulls that were auctioned, over 20, just over 10%, were from various farmers in Pettneu.

## THE ALPINE BREEDING VILLAGE

The occupying forces recognised the potential of the brown cattle breeders („Braunviehzüchter“) in Pettneu. They had a film made about the importance of the breeding of brown cattle in the area, which would make it famous across the globe. The film was financed with ERP funds. It had to be a pretty convincing project to receive funding through the Marshall Plan.

## MILK PRODUCTION

The breeding successes naturally meant increases in the milk production. On the alpine pastures and in the homestead dairies, high-quality and nutritious products were made. The tasty Pettneu cheese was also sold by the dominant dairy company „Tirol Milch“ under the name „Pettneuer Käse“.

## BEGEHRTE STIERE

Die Braunviehzüchter, auch jenseits der Landesgrenzen, legten Wert darauf, einen Stier aus Pettneu im Stammbaum ihrer Zucht zu haben.

## VIEHVERSTEIGERUNG 1943

Wie der Katalog der Imster Versteigerung von 1943 zeigt, waren die Zuchtstiere aus Pettneu auch während des zweiten Weltkrieges hoch geschätzt. Von den 200 zur Versteigerung aufgetriebenen Stieren waren über 20, also 10 % von verschiedenen Bauern aus Pettneu.

## DAS ZÜCHTERDORF IM BERGLAND

Die Besatzungsmächte erkannten das Potential der Pettneuer Braunviehzüchter. Sie ließen für unseren kleinen Ort einen Film drehen, der den Stellenwert der Braunviehzucht in unserer Region weltweit bekannt machen sollte. Der Film wurde mit ERP Mitteln finanziert. Es musste schon ein überzeugendes Projekt sein, um damals an die über den Marshallplan zur Verfügung gestellten Mittel zu kommen.

## MILCHLEISTUNG

Mit den Züchterfolgen stieg natürlich auch die Milchleistung. Auf den Almen und in den Sennereien konnten qualitativ hochwertige Produkte hergestellt werden. Der schmackhafte Pettneuer Käse wurde auch von der in Tirol dominanten Molkerei „Tirol Milch“ unter diesem Namen vertrieben.





## EFFECTS OF THE GLOBAL ECONOMY

*The breeding successes continued into the 1980s. The global development in agriculture made it increasingly more difficult for our small farmers to play a leading role in the breeding of brown cattle („Braunvieh“).*

*At the end of the 1980s, the grazing pastures Nessler were allocated by lottery among those interested in acquiring them, in 2016, however, just under 50 of the 66 licences to use the grazing pastures were taken up by farmers in Pettneu.*

## BROWN CATTLE EXHIBITIONS

*Despite these developments, annual exhibitions are organised by the Tyrolean umbrella association of brown cattle breeders („Tiroler Braunviehzuchtverein“), such as in St. Jakob in 2016 and in Pettneu am Arlberg in 2017.*

## AUSWIRKUNGEN DER WELTWIRTSCHAFT

*Der Züchterfolg hielt bis in die 1980er Jahre an. Die weltweite Entwicklung in der Landwirtschaft machte es unseren Kleinstbauern immer schwerer in der Braunviehzucht führend mitzuhalten. Wurden Ende der 1980er Jahre Weideplätze auf dem Nessler unter Pettneuer Interessenten verlost, waren 2016 nur mehr knapp 50 von 66 Weiderechten von Pettneuer Bauern genutzt.*

## BRAUNVIEHAUSSTELLUNGEN

*Trotz alledem werden jährlich Leistungsschauen des Tiroler Braunviehzuchtverbandes abgehalten, wie 2016 in St. Jakob und 2017 in Pettneu am Arlberg.*



## OPENING HOURS

*June - September daily from 10 am to 5 pm*

## GUIDES

*every Thursday, 10.30 am;*

*Registration in the information office or on  
[www.sommerkarte.at](http://www.sommerkarte.at); further tours on request*

## CONTACT

*Tourist Board St. Anton am Arlberg  
Information Office Pettneu  
Dorf 150, A-6574 Pettneu am Arlberg  
Tel.: +43 5448 8221 | Fax: 82214  
[pettneu@stantonamarlberg.com](mailto:pettneu@stantonamarlberg.com)  
[www.stantonamarlberg.com](http://www.stantonamarlberg.com)*

## ÖFFNUNGSZEITEN

*Juni – September täglich von 10 – 17 Uhr*

## FÜHRUNGEN

*jeden Donnerstag, 10:30 Uhr;*

*Anmeldung im Informationsbüro oder auf  
[www.sommerkarte.at](http://www.sommerkarte.at); weitere Führungen auf Anfrage*

## KONTAKT

*Tourismusverband St. Anton am Arlberg  
Informationsbüro Pettneu  
Dorf 150, A-6574 Pettneu am Arlberg  
Tel.: +43 5448 8221 | Fax: 82214  
[pettneu@stantonamarlberg.com](mailto:pettneu@stantonamarlberg.com)  
[www.stantonamarlberg.com](http://www.stantonamarlberg.com)*

# HIKING SUGGESTIONS TO THE NESSLER ALM

# WANDERVORSCHLÄGE ZUR NESSLER ALM





## 1. STÖCKLWEG – NESSLER ALM

**Starting point:** Pettneu am Arlberg information office

**Character:** forest, meadow and panoramic trail

**Total walking time:** about 3 hours 30 minutes

**Description:** intermediate / 7,5 km / 414 metres in elevation gain

**Refreshment stops:** Nessler Alm, Almfrieden, inns in Pettneu

The “FORCES OF NATURE” hike

Starting from the Pettneu information office (next to the church), walk along Dorfstraße until you reach Raiiffeisen Bank, then follow the signs on the left and continue uphill. After about 300 m the trail between the houses turns into a forest trail. Keep following the signs. You pass the avalanche protection dam and arrive at the Gridlonbach stream. At this point the trail turns north and leads along a winding section past the catching dam to the Pleißlereck. The trail continues west to the Nessler Alm. The “old Nessler Thaja” is situated about 200 m east of the new Nessler Alm.

For the descent to Pettneu, follow the trail down to the village. About halfway along the trail you can take an alternative route back to the village by turning left into the forest and following the Kreuzweg (“Way of the Cross”) across Kalvarienberg (literally “Calvary Hill”). The wayside shrines on Kalvarienberg were lovingly restored in 2013 and 2014, and the mountain, which offers magnificent views over Pettneu and across the Stanzertal valley, is a place for reflection and contemplation.

## 1. STÖCKLWEG – NESSLER ALM

**Ausgangspunkt:** Pettneu am Arlberg, Informationsbüro

**Charakter:** Wald-, Wiesen-, Panoramaweg

**Gehzeit gesamt:** ca. 3 Stunden 30 Minuten

**Beschreibung:** Mittel / 7,5 km / 414 Höhenmeter

**Einkehr:** Nessler Alm, Almfrieden, Gasthäuser in Pettneu

Die Wanderung zum Thema NATURGEWALTEN

Vom Informationsbüro in Pettneu (neben der Kirche) gehen Sie entlang der Dorfstraße bis zur Raiiffeisenbank, dort folgen Sie den Schildern links aufwärts, nach ca. 300 m biegt der Weg zwischen den Häusern in einen Forstweg. Der Beschilderung folgend, gelangen Sie am Lawinenschutzdamm vorbei zum Gridlonbach. Dort wendet sich der Weg nach Norden, führt über Serpentinien am Auffangbecken vorbei zum Pleißlereck. Der Weg führt weiter nach Westen bis zur Nessler Alm. Die „alte Nessler Thaja“ liegt ca. 200 m östlich der neuen Nessler Alm.

Für den Abstieg nach Pettneu folgt man dem Fahrweg bis ins Dorf. Als Variante biegt man etwa bei der Hälfte des Weges links in den Wald und folgt dem Kreuzweg über den Kalvarienberg retour ins Dorf. Der Kalvarienberg, dessen Bildstöckl in den Jahren 2013 und 2014 liebevoll restauriert wurden, bietet eine herrliche Aussicht über Pettneu und das Stanzertal und ist ein Ort zur Einkehr und Besinnlichkeit.





## 2. HUNDSKOPF – NESSLERALM

**Starting point:** Pettneu am Arlberg information office

**Character:** forest, meadow and panoramic trail

**Total walking time:** about 3 hours 30 minutes

**Description:** intermediate / 7,5 km / 414 metres in elevation gain

**Refreshment stops:** Nessler Alm, Almfrieden, inns in Pettneu

*The “BOTANIST’S” hike*

Starting from the Pettneu information office (next to the church), walk along Dorfstraße until you reach Raiffeisen Bank, then follow the signs on the left and continue uphill. After about 300 m the trail between the houses turns into a forest trail. Keep following the signs. This interesting and varied route takes you through a pasture area with little hay barns, beautiful mixed forest and fragrant alpine meadows along a winding and, in part, steep section to the Pleißlreck. Here the path merges into the Stöcklweg trail and continues west to the Nessler Alm.

## 2. HUNDSKOPF – NESSLERALM

**Ausgangspunkt:** Pettneu am Arlberg, Informationsbüro

**Charakter:** Wald-, Wiesen-, Panoramaweg

**Gehzeit gesamt:** ca. 3 Stunden 30 Minuten

**Beschreibung:** Mittel / 7,5 km / 414 Höhenmeter

**Einkehr:** Nessler Alm, Almfrieden, Gasthäuser in Pettneu

*Die Wanderung für BOTANIKER*

Vom Informationsbüro in Pettneu (neben der Kirche) gehen Sie entlang der Dorfstraße bis zur Raiffeisenbank, dort folgen Sie den Schildern links aufwärts, nach ca. 300 m biegt der Weg zwischen den Häusern in einen Forstweg. Der Beschilderung folgend führt der Weg abwechslungsreich durch Weidegebiet mit kleinen Heuhütten, schönem Mischwald und duftende Bergwiesen, zum Teil auch steil über Serpentina bis zum Pleißlreck. Hier mündet der Pfad in den Stöcklweg und verläuft weiter nach Westen bis zur Nessler Alm.



### 3. FRANZ-KURZ-WEG – HIRSCHENBAD – NESSLER ALM

**Starting point:** Pettneu am Arlberg information office  
(Alternative starting point: Vadiesen village district)

**Character:** forest, meadow and panoramic trail

**Total walking time:** about 3 hours 30 minutes

**Description:** intermediate / 5,5 km / 400 metres in elevation gain

**Refreshment stops:** Nessler Alm, Almfrieden, inns in Pettneu

#### The "ALPINIST'S" hike

Starting from the Pettneu information office, the hiking trail takes you west past the rectory across the "Zettler" and the "Hasli" before it joins the Franz-Kurz-Weg above the western district of Vadiesen. Along a winding and, in part, steep section, the trail leads through pine woodland before continuing across beautiful high alpine meadows to the Hirschenbad.

The Hirschenbad ("deer bath") is an idyllic, almost mystically hidden, little natural biotope. Here the hiking trail merges into the forest track heading towards the Nessler Alm and "old Nessler Thaja".

**Alternative route:** Set out from the Vadiesen village district and follow the paved road past the Olympia hotel. After about 500 m, the forest track joins the Franz-Kurz-Weg heading towards the Nessler Alm.

### 3. FRANZ-KURZ-WEG – HIRSCHENBAD – NESSLER ALM

**Ausgangspunkt:** Pettneu am Arlberg, Informationsbüro  
(Alternative: Ortsteil Vadiesen)

**Charakter:** Wald-, Wiesen-, Panoramaweg

**Gehzeit gesamt:** ca. 3 Stunden 30 Minuten

**Beschreibung:** Mittel / 5,5 km / 400 Höhenmeter

**Einkehr:** Nessler Alm, Almfrieden, Gasthäuser in Pettneu

#### Die Wanderung für „ALPINISTEN“

Ausgehend vom Informationsbüro Pettneu führt der Wanderweg vorbei am Pfarrheim weiter nach Westen über den „Zettler“ und das „Hasli“, wo er oberhalb vom westlichen Ortsteil Vadiesen in den Franz-Kurz-Weg mündet. In teils steilen Serpentinien führt der Weg durch den Föhrenwald, bevor es über wunderschöne Hochwiesen weiter geht bis zum Hirschenbad. Das Hirschenbad ist ein idyllisch, beinahe mystisch verstecktes kleines Naturbiotop. Hier mündet der Wanderweg in den Forstweg Richtung Nessler Alm und „Alte Nessler Thaja“.

**Alternative:** Ausgehend vom Ortsteil Vadiesen folgen Sie dem Asphaltweg vorbei am Hotel Olympia, ca. nach 500 m mündet die Forststraße in den Franz-Kurz-Weg Richtung Nessler Alm.





## 4. KALVARIENBERG – NESSLER ALM

*Starting point:* Pettneu am Arlberg information office

*Character:* forest, meadow and panoramic trail

*Total walking time:* about 3 hours 30 minutes

*Description:* intermediate / 5 km / 400 metres in elevation gain

*Refreshment stops:* Nessler Alm, Almfrieden, inns in Pettneu

*The “CULTURALIST’S” hike*

*Starting from the Pettneu information office (next to the church), walk along Dorfstraße until you reach Raiffeisen Bank, then follow the signs on the left and continue uphill. After about 300 m turn left onto the forest track. The Kreuzweg (“Way of the Cross”) begins after a few metres and heads towards Kalvarienberg (literally “Calvary Hill”), on which the wayside shrines were restored in 2013 and 2014. With its little chapel, the Kalvarienberg offers fabulous views across Pettneu and the Stanzertal valley; it serves as a place for reflection and contemplation away from the everyday hustle and bustle of our modern times. Further to the north the path joins the forest track and takes you onward to the Nessler Alm and “old Nessler Thaja”.*

## 4. KALVARIENBERG – NESSLER ALM

*Ausgangspunkt:* Pettneu am Arlberg, Informationsbüro

*Charakter:* Wald-, Wiesen-, Panoramaweg

*Gehzeit gesamt:* ca. 3 Stunden 30 Minuten

*Beschreibung:* Mittel / 5,0 km / 400 Höhenmeter

*Einkehr:* Nessler Alm, Almfrieden, Gasthäuser in Pettneu

*Die Wanderung für „KULTURISTEN“*

*Vom Informationsbüro in Pettneu (neben der Kirche) gehen Sie entlang der Dorfstraße bis zur Raiffeisenbank, dort folgen Sie den Schildern links aufwärts. Nach ca. 300 m biegen Sie nach links in den Forstweg. Nach wenigen Metern beginnt der Kreuzweg Richtung Kalvarienberg, dessen Bildstöckl in den Jahren 2013 und 2014 renoviert wurden. Der Kalvarienberg mit der kleinen Kapelle bietet eine herrliche Aussicht über Pettneu und das Stanzertal und ist ein Ort zur Einkehr und Besinnlichkeit, abseits der Alltagshektik unserer modernen Zeit. Weiter nördlich mündet der Fußweg in den Forstweg und diesem folgen Sie weiter bis zur Nessler Alm und „Alte Nessler Thaja“.*



## 5. LAVENARWEG – NESSLER ALM

*Ausgangspunkt:* Pettneu am Arlberg, Informationsbüro

*Charakter:* Wald- und Panoramaweg

*Gehzeit gesamt:* ca. 3 Stunden 30 Minuten

*Beschreibung:* Mittel / 4,0 km / 400 Höhenmeter

*Einkehr:* Nessler Alm, Almfrieden, Gasthäuser in Pettneu

*Die Wanderung für GEMÜTLICHE*

*Vom Informationsbüro in Pettneu (neben der Kirche) gehen Sie entlang der Dorfstraße bis zur RaiFFEisenbank, dort folgen Sie den Schildern links aufwärts, nach ca. 300 m beginnt der Forstweg, welchem Sie bis zur Nessler Alm folgen. Die Wanderung führt durch Wald und über blühende Bergwiesen, vorbei am Egghaus (einem alten Hof mit wunderschönem Blick ins Tal) und es bieten sich immer wieder tolle Ausblicke ins Stanzertal und zum Hohen Riffler (3.168 m), dem Hausberg von Pettneu, und das mittlere Stanzertal mit den Ortschaften Schnann und Flirsch, mit der Eisenspitze (2.859 m) im Hintergrund.*

## 5. LAVENARWEG – NESSLER ALM

*Starting point:* Pettneu am Arlberg information office

*Character:* forest and panoramic trail

*Total walking time:* about 3 hours 30 minutes

*Description:* intermediate / 4 km / 400 metres in elevation gain

*Refreshment stops:* Nessler Alm, Almfrieden, inns in Pettneu

*The “NICE’NEASY” hike*

*Starting from the Pettneu information office (next to the church), walk along Dorfstraße until you reach RaiFFEisen Bank, then follow the signs on the left and continue uphill. Follow the forest track which begins after about 300 m and heads towards the Nessler Alm. The hike leads past the Egghaus (an old farm with beautiful views across the valley) through woodland and across mountain meadows. This hike frequently offers fabulous views down across the Stanzertal valley and up to Pettneu’s local mountain, the Hohen Riffler (3,168 m), as well as along the central Stanzertal valley with the villages of Schnann and Flirsch standing out against the backdrop of the Eisenspitze (2,859 m).*





## WELCOME!

*The new Nessler Alm, which features an outlet for refreshments and snacks as well as a children's playground, is located 200 m from the old Nessler Thaja.*

*The team is delighted to pamper you with their home-made cream cheese, grey cheese, dumplings and other delicacies. Obviously, there is also a wide range of thirst-quenching remedies available for those in need of a drink.*

*Open from mid-May to September.*

*The alpine farm team looks forward to seeing you!*

## HERZLICH WILLKOMMEN !

*200m neben der alten Nessler Thaja befindet sich die neue Nessler Alm mit einer Jausenstation und einem Kinderspielplatz.*

*Auf der Alm werden Sie mit Frischkäse aus eigener Produktion, Graukäse, Knödel und anderen Köstlichkeiten verwöhnt. Auch gegen den Durst gibt es selbstverständlich etwas.*

*Geöffnet von Mitte Mai bis September.*

*Das Nessler-Team freut sich auf Ihren Besuch!*

**TOURISMUSVERBAND  
ST. ANTON AM ARLBERG**

Dorfstraße 8, 6580 St. Anton am Arlberg  
T. +43 (0)5446 22690 · [info@stantonamarlberg.com](mailto:info@stantonamarlberg.com)  
[www.stantonamarlberg.com](http://www.stantonamarlberg.com)

**Ortsstelle Pettneu**

Dorf 150, 6574 Pettneu am Arlberg  
T. +43 (0)5448 8221  
[pettneu@stantonamarlberg.com](mailto:pettneu@stantonamarlberg.com)

**Ortsstelle Flirsch**

Dorf 113a, 6572 Flirsch  
T. +43 (0)5447 5564  
[flirsch@stantonamarlberg.com](mailto:flirsch@stantonamarlberg.com)

